

going articles of this agreement shall apply, as far as is appropriate, to relations between such branch or regional offices as may be established by the two organizations, as well as between their central machinery.

Article XIII

MISCELLANEOUS

1. The Secretary-General of the United Nations and the Managing Director of the Fund are authorized to make such supplementary arrangements as they shall deem necessary or proper to carry fully into effect the purposes of this agreement.

2. This agreement shall be subject to revision by agreement between the United Nations and the Fund from the date of its entry into force.

3. This agreement may be terminated by either party thereto on six months' written notice to the other party, and thereupon all rights and obligations of both parties hereunder shall cease.

4. This agreement shall come into force when it shall have been approved by the General Assembly of the United Nations and the Board of Governors of the Fund.

93 (V). Transfer to the World Health Organization of certain assets of the United Nations

Resolution of 22 July 1947¹

The Economic and Social Council,

Taking note of the request of the Interim Commission of the World Health Organization relating to assets transferred from the League of Nations to the United Nations,

Recommends the following resolution to the General Assembly:

The General Assembly,

Taking note of the request of the Interim Commission of the World Health Organization for the transfer to it of certain assets of the League of Nations Health Organization which have been transferred to the United Nations, and

Recognizing the desirability of transferring certain of such assets to the World Health Organization,

Instructs the Secretary-General

1. To take the necessary steps, subject to the agreements concluded between the Secretary-General of the United Nations and the Secretary-General of the League of Nations, to effect the following transfers to the World Health Organization:

(a) Title of ownership of the archives and correspondence files of the League of Nations Health Section;

(b) Title of ownership of the stock of publications of the League of Nations Health Section,

cédents du présent accord s'appliqueront, dans la mesure du possible, tant aux relations entre les bureaux régionaux et locaux que les organisations pourront établir, qu'aux relations entre leurs administrations centrales.

Article XIII

DIVERS

1. Le Secrétaire général des Nations Unies et l'Administrateur délégué du Fonds sont habilités à conclure tous les arrangements complémentaires qu'ils estimeront nécessaires ou convenables en vue d'atteindre pleinement les objectifs du présent accord.

2. Le présent accord sera sujet à révision par accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Fonds, à partir de la date de sa mise en application.

3. Chacune des parties pourra mettre fin au présent accord en envoyant six mois à l'avance préavis écrit à l'autre partie. Les droits et obligations des deux parties cesseront alors immédiatement.

4. Le présent accord entrera en vigueur quand il aura été approuvé par l'Assemblée générale de l'Organisation des Nations Unies et par le Conseil des Gouverneurs du Fonds.

93 (V). Transfert de certains avoirs de l'Organisation des Nations Unies à l'Organisation mondiale de la santé

Résolution du 22 juillet 1947¹

Le Conseil économique et social,

Prenant acte de la demande de la Commission provisoire de l'Organisation mondiale de la santé, relative à certains avoirs transférés de la Société des Nations à l'Organisation des Nations Unies,

Recommande à l'Assemblée générale la résolution suivante:

L'Assemblée générale,

Prenant acte de la demande de la Commission provisoire de l'Organisation mondiale de la santé, visant au transfert à cette organisation de certains avoirs de l'Organisation de la santé de la Société des Nations qui sont devenus propriété de l'Organisation des Nations Unies, et

Reconnaisant qu'il serait désirable de transférer à l'Organisation mondiale de la santé certains de ces avoirs,

Invite le Secrétaire général

1. A prendre les mesures nécessaires, compte tenu des accords conclus entre le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies et le Secrétaire général de la Société des Nations, en vue de transférer à l'Organisation mondiale de la santé:

a) La propriété des archives et des dossiers de correspondance de la section d'hygiène de la Société des Nations;

b) La propriété du stock de publications de la section d'hygiène de la Société des Nations,

¹ See document E/470.

¹ Voir le document E/470.

provided the World Health Organization shall reimburse to the United Nations the value of such publications as may be established by negotiation between the Secretary-General of the United Nations and the Director-General of the World Health Organization;

(c) Title of ownership of the archives, furniture and financial assets of the Eastern Bureau of Epidemiological Intelligence of the League of Nations in Singapore;

(d) Title of ownership of the assets of the Darling Foundation and the Leon Bernard Foundation;

2. To consider the different aspects of the problem of the transfer of the medical and health material of the League of Nations Library and to submit to the Economic and Social Council a draft plan within the framework of a general policy relating to the use of the Central Library by the United Nations and by the specialized agencies.

94. (V). Applications for membership of UNESCO

Decisions of 21 July and 16 August 1947

The Economic and Social Council,

Having considered the application regarding the admission of Hungary to the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, transmitted by that organization to the Council in accordance with article 2 of the agreement between the United Nations and the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization,

Decides to inform the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization that it has no objection to the admission of Hungary to the Organization; and

Decides to consider, at the next session of the Council, the application regarding the admission of Monaco to the Organization.

95. (V). Non-governmental organizations

Resolutions of 13 and 16 August 1947¹

I. RESOLUTIONS ON INTERNATIONAL NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

1. The Economic and Social Council

Takes note of the report of its Committee on Arrangements for Consultation with Non-Governmental Organizations (Council NGO Committee) on applications of non-governmental organizations for consultative status with the Economic and Social Council (document E/500 of 29 July 1947), and

Decides that the International Organization of Industrial Employers, formerly placed in category B, is to be placed in the category referred to

à la condition que l'Organisation mondiale de la santé rembourse à l'Organisation des Nations Unies la valeur de ces publications, qui sera fixée par entente entre le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies et le Directeur général de l'Organisation mondiale de la santé;

c) La propriété des archives, du mobilier et des avoirs financiers du Bureau d'informations épidémiologiques d'Extrême-Orient de la Société des Nations, à Singapour;

d) La propriété de l'actif de la Fondation Darling et de la Fondation Léon Bernard;

2. A étudier sous ses différents aspects le problème du transfert de la documentation concernant la médecine et l'hygiène contenue dans la bibliothèque de la Société des Nations et à soumettre au Conseil économique et social un projet conçu dans le cadre d'une politique générale d'utilisation de la Bibliothèque centrale par l'Organisation des Nations Unies et les institutions spécialisées.

94 (V). Demandes d'admission comme membres de l'UNESCO

Décisions du 21 juillet et du 16 août 1947

Le Conseil économique et social,

Ayant examiné la demande d'admission de la Hongrie comme membre de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture que cette organisation a transmise au Conseil en application de l'article 2 de l'accord conclu entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture,

Décide de porter à la connaissance de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture qu'il ne fait pas d'objection à l'admission de la Hongrie comme membre de l'organisation; et

Décide d'examiner, lors de sa prochaine session, la demande d'admission de Monaco comme membre de l'organisation.

95 (V). Organisations non gouvernementales

Résolutions des 13 et 16 août 1947¹

I. RÉSOLUTIONS RELATIVES AUX ORGANISATIONS INTERNATIONALES NON GOUVERNEMENTALES

Le Conseil économique et social

Prend acte du rapport de son Comité chargé d'examiner les dispositions à prendre en vue des consultations avec les organisations non gouvernementales (Comité ONG du Conseil), relatif aux demandes que les organisations non gouvernementales pourront présenter à l'effet d'être admises à être consultées par le Conseil économique et social (document E/500 du 29 juillet 1947), et

Décide de classer l'Organisation internationale des employeurs industriels, précédemment admise en catégorie B, dans la catégorie prévue au

¹ See document E/566.

¹ Voir le document E/566.